



Nr: 273 / 24.04.2019

Aprobat,
Leferman Valeria
Președinte Asociația Mereu
pentru Europa



**DOCUMENTAȚIA DE ATRIBUIRE PENTRU ACHIZIȚIA „SERVICII DE PRODUCȚIE FILME” și
„SERVICII DE MULTIPLICARE FILME PE STICK DE MEMORIE”**

Achizitor	Asociația Mereu pentru Europa
Titlul proiectului	„Legendele, o cale pentru destinații turistice mai atractive”
Codul proiectului	ROBG-467

1. INFORMAȚII GENERALE

1.1 Achizitor

Denumire: Asociația Mereu pentru Europa
Adresă: Str. Grigore Plesoianu, nr.2, bl.1, ap.3, Localitatea: Craiova, Județ: Dolj, Țara: România
Persoană de contact: Leferman Valeria
E-mail: valichitu2000@yahoo.com
Adresă de internet: www.mpe.ro

- 1.2 a) Data publicării anunțului de participare: 24.04.2019.
 b) Sursele de finanțare a achiziției: Programul INTERREG V-A România-Bulgaria
 c) Termen limită de depunere a ofertelor (data și ora): 08.05.2019, ora 10.00.
 d) Adresa unde se primesc ofertele: str. Electroputere, nr. 21, CP 200568,
 Localitate: Craiova, Județ Dolj, Țara: România.

Orice ofertă primită după termenul limită de depunere a ofertelor stabilită în documentația de atribuire sau la o altă adresă decât cea indicată mai sus nu va fi evaluată de achizitor, acestea fiind păstrate la sediul achizitorului nedeschis.

e) Eventuale clarificări privind achiziția pot fi adresate achizitorului Asociația Mereu pentru Europa, la tel: 0351176824, fax: 0351176825, sau mail la adresa





mpe@mpe.ro până cel târziu la data de 02.05.2019, ora 16.00, răspunsul la clarificari fiind oferit în maxim 2 zile lucrătoare de la data primirii solicitării.

2. OBIECTUL CONTRACTULUI DE ACHIZIȚIE

2.1. Descriere:

2.1.1. Denumirea contractului de achiziție:

Titlu: Achizitie de servicii de productie filme si servicii multiplicare filme pe stick de memorie

“Servicii de productie filme”, cod CPV 92111250-9

“Servicii multiplicare filme pe stick de memorie” cod CPV 79811000-2

Divizare pe loturi: NU

Proiectul "Legende, o cale pentru destinații turistice mai atractive" vizează îmbunătățirea atraktivității turistice a zonei vizate (Dolj, Olt, Mehedinți, Montana, Vidin și Vratsa) prin identificarea, salvarea, păstrarea și promovarea pieselor inestimabile de patrimoniu imaterial, legende locale, cu scopul de a îmbunătăți utilizarea durabilă a patrimoniului natural, a resurselor și a patrimoniului cultural.

2.1.2. Denumire contract și locația lucrării, locul de livrare sau prestare

(a) Lucrări	<input type="checkbox"/>	(b) Produse	<input type="checkbox"/>	(c) Servicii	<input checked="" type="checkbox"/>
Principala locație a lucrării		Principalul loc de livrare		Principalul loc de prestare: diverse locații din aria transfrontalieră din România și Bulgaria: județele Mehedinți, Dolj, Olt și districtele Vidin, Montana, Vratsa, Pleven	

2.1.3. Durata contractului de achiziție

De la data semnării contractului de ambele părți și pana la 31.12.2019.

2.1.4. Perioada minimă de valabilitate a ofertei depuse va fi: 90 zile

3. INFORMAȚII DETALIATE ȘI COMPLETE CU PRIVIRE LA CRITERIUL APLICAT PENTRU STABILIREA OFERTEI CÂȘTIGĂTOARE

Prețul cel mai scăzut	
Oferta cea mai avantajoasă din punct de vedere economic	<input checked="" type="checkbox"/>





În cazul aplicării criteriului „Oferta cea mai avantajoasă din punct de vedere economic” vor fi utilizați următorii factori de evaluare:

Factori de evaluare	Pondere în evaluare(%) - Punctaj maxim	Detalii privind aplicarea factorilor de evaluare. Algoritmul de calcul
I.Prețul ofertei, fără TVA	40% - 40 puncte	<p>Descriere: Componenta financiară. Pretul ofertei care se compara in vederea accordarii punctajului este pretul declarat de ofertant in cadrul Formularului de oferta, fara TVA - maxim 40 de puncte</p> <p>Algoritm de calcul:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Pentru cel mai scazut dintre preturile ofertelor , se acorda punctaj maxim, respectiv 40 de puncte b) Pentru celelalte oferte, se aplica formula: $PF_n = (\text{pret minim ofertat} / \text{pret oferta } n) \times 40$ puncte <p>Unde: $PF_n = \text{punctajul financiar al ofertei } "n"$ pentru factorul de evaluare “Prețul ofertei” Pret minim ofertat = pretul cel mai scazut ofertat Pret oferta “n” = pretul ofertat de ofertantul pentru care se calculeaza punctajul Pretul ofertei este cel declarat de ofertant in Formularul de oferta din oferta financiara.</p> <p>Notă: Oferta financiară va indica și un preț unitar cu TVA, pentru serviciile solicitate. Prețul unitar al serviciilor trebuie să se încadreze în limitele estimate de către Asociația Mereu pentru Europa prin prezenta procedură. Depășirea limitei maxime a prețului unitar sau depășirea unei limite maxime a plafoanelor stabilite</p>



		la nivel de program (în vigoare) va atrage după sine respingerea întregii oferte.
II. Termenul de prestare de la emiterea notei de comandă	20% - 20 puncte	<p>Descriere: Termenul de prestare care se compara in vederea acordarii punctajului este termenul declarat de ofertant in cadrul Formularului de oferta - maxim 20 puncte</p> <p>Algoritm de calcul:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Pentru cel mai mic termen de prestare de la emiterea notei de comanda si pana la livrare, se acorda punctaj maxim, respectiv 20 de puncte b) Pentru celelalte oferte, se aplica formula: $TPn = (\text{termen de prestare minim ofertat} / \text{termen de prestare oferta } n) \times 20 \text{ puncte}$ <p>Unde:</p> <p>TPn = termenul de prestare al ofertei "n" pentru factorul de evaluare "Termen de prestare al ofertei" Termenul de prestare minim ofertat = termenul cel mai scazut ofertat Termen de prestare oferta "n" = termenul de prestare ofertat de ofertantul pentru care se calculeaza punctajul Termenul de prestare al ofertei este cel declarat de ofertant in Formularul de oferta din oferta financiara.</p> <p>Notă: Oferta finanziara va indica, în mod clar, la o rubrică distinctă, termenul de prestare ofertat. Lipsa acestei rubrici va atrage respingerea ofertei.</p>
III. Termen de plată acceptat de	20% - 20 puncte	Descriere: Termenul de plata ofertat de la emiterea facturii care se compara in vederea acordarii punctajului este



ofertant de la emiterea facturii		<p>termenul declarant de ofertant in cadrul Formularului de oferta - maxim 20 puncte</p> <p>Algoritm de calcul:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) Pentru cel mai mare termen de plata de la emiterea facturii, se acorda punctaj maxim, respectiv 20 de puncte b) Pentru celelalte oferte, se aplica formula: $TPn = (\text{termen de plata oferta } n / \text{termen de plata maxim oferit}) \times 20$ puncte <p>Unde:</p> <p>$TPn = \text{termenul de plata de la emiterea facturii al ofertei "n" pentru factorul de evaluare "Termen de plata de la emiterea facturii al ofertei"}$</p> <p>Termenul de plata maxim oferit = termenul cel mai mare de plata de la emiterea facturii oferit</p> <p>Termen de plata oferta "n" = termenul de plata de la emiterea facturii oferit de ofertantul pentru care se calculeaza punctajul.</p> <p>Termenul de plata de la emiterea facturii din oferta este cel declarat de ofertant in Formularul de oferta din oferta financiara.</p> <p>Notă: Oferta finanziară va indica, în mod clar, la o rubrică distinctă, termenul de plată acceptat de către ofertant. Lipsa acestei rubrici precum va atrage respingerea ofertei</p>
IV. Experienta similară firmă	20% - 20 puncte	<p>Descriere: Se va puncta numarul de contracte realizate în ultimii 3 ani și care au avut ca obiect servicii similare celor descrise in Caietul de sarcini.</p> <p>Algoritm de calcul: - cel putin 4 contracte similare cu cele</p>



		<p>descrie in cadrul caietului de sarcini - 8 puncte; - cel putin 5 contracte similare cu cele descrise in cadrul caietului de sarcini - 12 puncte - cel putin 6 contracte similare cu cele descrise in cadrul caietului de sarcini - 16 puncte; - cel putin 7 contracte similare cu cele descrise in cadrul caietului de sarcini - 20 puncte.</p> <p>Nota: Pentru experienta specifica privind realizarea unui singur contract similar oferta tehnica este conforma, dar nu se acorda punctaj la acest criteriu. Contract similar se consideră contractul care a avut ca obiect cel puțin serviciile de productie filme. Sunt luate în considerare contractele care au fost semnate și derulate în ultimi 3 ani (2016, 2017, 2018) și finalizate inclusiv până la data depunerii ofertei.</p>
Total	100%	<p>Va fi declarată câștigătoare oferta cu cel mai mare punctaj însumat al rezultatelor de la pct. I, II, III, IV.</p>

Alte condiții obligatorii de participare :

- Fiecare ofertant trebuie să facă dovada minim a unui contract similar, însotit de procesul verbal de bună execuție și/sau recepție a serviciilor sau de o recomandare de bună execuție de la beneficiarul în cauză.
- Fiecare ofertant trebuie să facă dovada că detine echipamentele tehnice proprii necesare realizării contractului. Lista acestor echipamente trebuie să cuprindă în mod obligatoriu minim următoarele repere:
 - cameră video profesională filmare FullHD senzor minim ½ inch
 - accesorii cameră video: lampă, trepied
 - echipament sunet: microfon standard sau microfon tip lavalieră wireless



- dronă autorizată pentru filmări aeriene
- calculator editare audio-video
- soft editare audio-video (inclusiv licență)

4. PREZENTAREA OFERTEI

4.1. Limba de redactare a ofertei	Româna
4.2. Moneda în care este exprimat prețul contractului	Echivalentul în Euro / Ron la cursul BNR de la data lansării achiziției (1 euro = 4,7560 lei)
4.3. Valoare totală estimată a contractului	211.642,00 lei

4.4. Perioada minimă de valabilitate a ofertei	90 de zile de la data depunerii ofertei.
4.5. Modul de prezentare a ofertei (tehnic și finanțar)	<p>Ofertantii vor depune urmatoarele documente obligatorii de calificare:</p> <p>1. Situația personală a candidatului sau ofertantului</p> <ul style="list-style-type: none">➤ Declarația pe propria răspundere privind neîncadrarea în dispozițiile art. 164 din Legea nr. 98/2016, va fi prezentată în original prin completarea <i>Formularului 2</i>. Încadrarea în situația prevăzută la art. 164 din Legea nr.98/2016 atrage excluderea ofertantului din procedura aplicată pentru atribuirea contractului de achiziție publică.➤ Declarație privind neîncadrarea în art 14 al Ordonanței de urgență nr.66/2011 prin completarea <i>Formularului 3</i>.➤ Declarație privind neîncadrarea în situațiile prevazute la art.165 și art.166 din Legea nr. 98/2016 privind achizițiile publice. Se va completa de către fiecare oferent conform <i>Formularului 4</i>.➤ Declarația pe proprie răspundere privind neîncadrarea în prevederile art. 167 din Legea 98/2016 cu modificările și completările ulterioare va fi prezentată în original prin completarea <i>Formularului 5</i>.➤ Certificat fiscal eliberat de Compartimentul Impozite și Taxe Locale al unității administrativ





teritoriale de pe raza căreia operatorul economic are sediul social, din care să ateste că ofertantul nu înregistrează debite la bugetul local, valabil la data deschiderii ofertelor, în original sau copie legalizată.

➤ Certificat de atestare fiscală eliberat de organul de administrare fiscală al unității administrativ teritoriale de pe raza căreia operatorul economic are sediul social, din care să reiasă că ofertantul nu înregistrează debite la bugetul general consolidat, valabil la data deschiderii ofertelor, în original sau copie legalizată.

2. Capacitatea de exercitare a activității profesionale

➤ Certificatul constatator eliberat de Oficiul Registrului Comerțului de pe lângă instanța competență din care să rezulte faptul ca obiectul principal sau secundar de activitate al respectivului operator economic este productia video și faptul că obiectul de activitate productie video este autorizat, în original sau copie legalizată.

➤ Certificat de înregistrare emis de Oficiul Registrului Comerțului, copie lizibilă conform cu originalul.

➤ Declarație privind respectarea obligațiilor referitoare la condițiile de munca și de protecția muncii - Se va completa de către fiecare ofertant conform *Formularului 6*.

➤ Declarație privind neîncadrarea în situațiile prevăzute la art.60 din legea 98/2016 privind achizițiile publice - Se va completa de către fiecare ofertant conform *Formularului 7*.

3. Capacitatea economică și financiară

Cerinte obligatorii:

➤ Va fi completat și prezentat în original *Formularul 8* - Fișă de informații generale.

4. Capacitatea tehnică

4.1. Capacitatea tehnică

Cerinte obligatorii:

➤ Lista principalelor prestări de servicii în ultimii 3



ani conținând informații din care să arate existența a cel puțin un contract similar, perioade de prestare, beneficiari, indiferent dacă aceștia sunt autorități contractante sau clienți privați, completată în conformitate cu *Formularul 9*.

➤ Lista echipamentelor tehnice deținute, conform cerințelor minime (*Formularul 10*), însotită de documente finanțiar-contabile care să ateste deținerea acestor echipamente (balanță analitică și sintetică)

➤ Prezentarea unui model tehnic de realizare a producțiilor video, din care să rezulte modalitatea tehnică de realizare a producțiilor video și activitățile efective derulate de prestator în etapele de desfășurare ale contractului

NOTA: LIPSA A MAI MULT DE 3 DOCUMENTE DIN CELE ENUNȚATE ANTERIOR VA ATRAGE DUPĂ SINE RESPINGEREA OFERTEI.

5. Modul de prezentare a ofertei

Adresa la care se depune oferta:

Ofertele vor fi transmise prin poștă/ curierat sau vor fi depuse personal la adresa Asociației Mereu pentru Europa, din Str. Electroputere, nr. 21, CP 200568, Craiova, Județ Dolj, zilnic, în intervalul: 12.00-16.00, până la data limită de depunere, respectiv 08.05.2019 ora 10.00.

Modul de prezentare al ofertelor:

Oferta prezentată de un ofertant se prezintă în plic separat, sigilat, purtând denumirea și adresa ofertantului, inscripționat: ORIGINAL. Plicul va conține la randul lui alte 3 plicuri: documente de identificare/calificare, ofertă tehnică și ofertă financiară.

Pe plicul exterior sigilat și netransparent se va trece adresa Achizitorului cu mențiunea: **A NU SE DESCHIDE ÎNAINTE DE DATA: 08.05.2019, orele 10.00.**

Plicul exterior va conține urmatoarele documente:





	<p>imputernicirea, adresa de inaintare. Lipsa adresei de inaintare, a imputernicirii atunci cand este cazul atrage dupa sine nedeschiderea plicurilor, oferta fiind declarata neconforma.</p> <p>Plicurile interioare trebuie sa fie marcate cu denumirea si adresa ofertantului, fiind returnate nedeschise in cazul in care oferta respectiva este declarata intarziata.</p> <p>5.1 Modul de prezentare a ofertei tehnice</p> <p>Elementele propunerii tehnice se vor prezenta detaliat si in conformitate cu cerintele din specificatiile tehnice. Ofertantul are obligatia de a prezenta propunerea tehnica astfel incat sa se asigure posibilitatea verificarii corespondentei propunerii tehnice cu specificatiile tehnice prevazute in documentatia de atribuire. Ofertantul va elabora propunerea tehnica astfel incat aceasta sa respecte in totalitate cerintele prevazute in documentatia de atribuire. Nerespectarea oricarei solicitari din documentatia de atribuire atrage de la sine respingerea ofertei.</p> <p>5.2 Modul de prezentare a ofertei financiare</p> <p>Propunerea financiara va fi exprimata ferm in Euro si Lei, cu si fara TVA la cursul BNR de la data lansarii achizitiei.</p> <p>Propunerea financiara se va prezenta conform Formularului de oferta servicii - <i>Formular 11</i> la care se va anexa Centralizatorul de preturi servicii - <i>Formular 11 A</i>.</p> <p>Pretul prezentat in propunerea financiara va include toate si orice costuri legate de indeplinirea cerintelor documentatiei de atribuire.</p>
4.6. Garantia de participare, daca este cazul	Nu este cazul.
4.7. Garantie de buna execuție, daca este cazul	Nu este cazul.
4.8. Posibilitatea retragerii sau modificarii ofertei	Orice ofertant are dreptul de a-si modifica sau retrage oferta numai inainte de data limita stabilita pentru depunere.



	<ul style="list-style-type: none">Modificarea sau retragerea ofertei se realizează prin solicitare scrisă în acest sens, depusă până la data limită stabilită pentru depunere.Achizitorul nu este răspunzător în legătură cu posibilitatea ofertantului de a depune o nouă ofertă, modificată, până la data și ora limită, stabilite în documentația de atribuire.Pentru a fi considerate parte a ofertei, modificările trebuie prezентate cu amendamentul că pe plicul exterior se va marca, în mod obligatoriu, și inscripția "MODIFICĂRI".Riscurile transmiterii ofertei, inclusiv forță majoră, cad în sarcina operatorului economic (ofertantului).Oferta depusă la o altă adresă a achizitorului decât cea stabilită sau după expirarea datei limită pentru depunere este considerată întârziată și se returnează nedeschisă.Condițiile de modificare a ofertei: modificările la oferta financiară nu se admit în afara acelor greseli aritmetice și numai cu acordul ofertantului. În cazul în care, ofertantul nu acceptă corectarea greselilor aritmetice, oferta se va considera neconformă. Erorile aritmetice se corectează după cum urmează: dacă există o discrepanță între prețul unitar și prețul total, trebuie luat în considerare prețul unitar, iar prețul total se va corecta corespunzător. Dacă există discrepanță între litere și cifre, trebuie luată în considerare valoarea exprimată în litere, iar valoarea exprimată în cifre se va corecta corespunzător.
4.9. Informații referitoare la termenele pentru livrarea bunurilor/prestarea serviciilor/execuția lucrărilor	Locul de prestare al serviciului este: în diverse locații din aria transfrontalieră a proiectului: județele Mehedinți, Dolj, Olt, și districtele Vidin, Montana, Vratsa, locații unde s-au identificat legendele. "Servicii de producție filme", cod CPV 92111250-9 "Servicii multiplicare filme pe stick de memorie" cod CPV 79811000-2
4.10. Modalități de contestare a deciziei achizitorului de atribuire a contractului de achiziție și de soluționare a contestației	Contestațiile se vor depune la: - beneficiar contract Asociația Mereu pentru Europa, str. Electroputere, nr. 21, Craiova, județ Dolj; - instanța de judecata competenta potrivit legii.



	<p>Soluționarea contestațiilor se va face conform procedurii descrise la punctul 5.D) din prezenta documentație.</p> <p>4.11. Clauzele contractuale obligatorii, inclusiv condițiile de actualizare/modificare a prețului contractului de achiziție</p> <p>Pretul contractului ramane ferm pe toata perioada derularii obligatiilor contractuale intre Prestator si Achizitor.</p> <p>Oferta financiara nu poate fi modificata decat in situatia unei erori aritmetice, conform capitolului 4.8. "Posibilitatea retragerii sau modificarii ofertei".</p> <p>Conditii contractuale obligatorii:</p> <ul style="list-style-type: none">- Prestarea serviciilor se va efectua de catre Ofertantul declarat castigator, cu indeplinirea conditiilor indicate in documentația de atribuire și asumate prin oferta depusa.- Termenul de plata se va respecta asa cum este stipulat in contractul de achizitie semnat cu Ofertantul castigatoar. <p>Prestarea serviciilor se va face in termenele si la locul indicat de beneficiar prin Nota de comandă scrisă și in conformitate cu prezenta Documentatie de atribuire.</p> <p>Plata serviciilor prestate aferente prezentului contract, respectiv servicii de productie filme si servicii de multiplicare filme pe sticuri de memorie, se va face dupa prestarea fiecarui serviciu, in baza procesului verbal de receptie si a facturii emise conform ofertei financiare, cu respectarea termenului de plată acceptat de către ofertant conform ofertei financiare depuse.</p>
--	---



5. DESCRIEREA OBIECTULUI CONTRACTULUI (SPECIFICATIILE TEHNICE) SI CANTITATILE SOLICITATE

“Servicii de productie filme”, cod CPV 92111250-9;

“Servicii multiplicare filme pe stick de memorie” cod CPV 79811000-2

A) INTRODUCERE

Asociația Mereu pentru Europa - MPE, în cadrul *Programului Interreg V-A România - Bulgaria*, axa prioritara nr. 2 „*O regiune verde*”, Obiectivul specific 2.1 „Îmbunătățirea utilizării durabile a resurselor și patrimoniului natural și cultural” implementează proiectul „Legendele, o cale pentru destinații turistice mai atractive” (ROBG-467). Beneficiarul, pentru desfasurarea in bune condiții a activitatilor proiectului, achizitionează “Servicii de productie filme”, cod CPV 92111250-9; ”Servicii multiplicare filme pe stick de memorie” cod CPV 79811000-2.

B) SCURTĂ DESCRIERE

Serviciile solicitate în prezenta documentație de atribuire sunt necesare pentru promovarea legendelor legate de patrimoniul natural, resursele și patrimoniul cultural din zona CBC vizată (judetele Dolj, Olt, Mehedinți - Romania si Vidin, Montana, Vratsa - Bulgaria. Pe lângă promovarea patrimoniului natural, a resurselor și a patrimoniului cultural din zona CBC vizată, fiecare film va conține, informații și sfaturi privind modul în care aceste elemente ale patrimoniului ar putea fi păstrate.

C) DESCRIERE SERVICII

Specificatiile tehnice sunt descrise in cele ce urmeaza, astfel incat sa permita ofertantului accesul la procedura de atribuire si indeplinirea in bune conditii a contractului de prestari servicii.

In cadrul proiectului mentionat anterior, se vor asigura de catre Beneficiarul Asociația Mereu pentru Europa - MPE, conform aplicației proiectului, următoarele servicii: de productie filme si de multiplicare filme pe stick de memorie:

I) Servicii de productie filme

Periada: Mai 2019 - Decembrie 2019

Loc de desfasurare: Romania (județele Dolj, Olt și Mehedinți) și Bulgaria(districtele Vidin, Montana, Vratsa)

Descriere:

Contractul vizează servicii pentru producerea de filme necesare pentru promovarea legendelor legate de patrimoniul natural, resursele și patrimoniul cultural din zona CBC vizată





(judetele Dolj, Olt, Mehedinți - Romania și Vidin, Montana, Vratsa - Bulgaria. Pe lângă promovarea patrimoniului natural, a resurselor și a patrimoniului cultural din zona CBC vizată, prin legendele identificate, fiecare film va conține, de asemenea, informații și sfaturi privind modul în care aceste elemente ale patrimoniului ar putea fi păstrate. Realizarea acestor filme are o importanță deosebită în atingerea obiectivelor proiectului, în special prin sporirea atraktivității turistice a zonei și a numărul turiștilor. Filmele vor conține referiri la aspectele generale ale zonei, cu accent pe posibilitățile de dezvoltare a turismului ecologic, prin educarea tinerei generații pentru a respecta vestigiile naturale și cultural-istorice relevante.

Aceste filme vor evidenția posibilitățile de organizare în zonă, de activități turistice pentru tineri cu o durată de min 1 zi (excursii, drumeții) sau tabere tematice cu o durată de 3-7 zile. Scopul acestei activități este să promoveze, să prezinte și să susțină în fața unui public larg, în special a tinerilor, activități turistice similare legate de o tabără tematică legată de legendele zonei.

Se vor avea în vedere următoarele aspecte:

- crearea și folosirea unui scenariu bazat pe elementele identificate în activitate pentru identificarea legendelor locale, și anume selectarea celor mai reprezentative legende sau a celor care pot fi materializate mai eficient într-un film, adică cele legate de elementele naturale sau cultural-istorice care există încă și care vor putea fi transpusă într-o manieră captivantă (peșteri, stânci, cascade, zone naturale, biserici, case memoriale, muzee, palate, vile);
- vor fi realizate interviuri cu cetățenii din zonă sau cu cercetători sau experți care pot oferi detalii despre legendele respective;
- vor fi realizate prezentări ale atractivității zonelor respective, concentrându-se asupra posibilității de practicare a turismului tematic bazat pe legende locale.

Scenariul de realizare se va baza pe o listă a legendelor locale care va fi pusă la dispoziție de către Beneficiar, din care Prestatorul va alege cele mai reprezentative legende, astfel încât filmele să poată fi realizate respectând cerințele de durată (minim 25 minute fiecare), cât și cele privind relevanța conținutului.

Vor fi realizate un total de 6 filme, câte unul pentru fiecare județ / district, respectiv 3 filme în România, judetele Dolj, Olt, Mehedinți și 3 filme în Bulgaria, districtele Vidin, Montana, Vratsa. Fiecare film va avea minim 25 de minute și va avea două versiuni de traducere română-engleză și bulgară-engleză, respectiv filmele pentru județele Dolj, Olt, Mehedinți vor fi cu voce/sonor original în limba română și subtitrate în engleză, respectiv bulgară, iar filmele pentru districtele Vidin, Montana și Vratsa vor fi cu voce/sonor în limba bulgară și cu subtitrare în limba engleză, respectiv română.

Caracteristicile tehnice vor fi următoarele:

- filmare Full HD, frame rate 25 frame/sec, pixel aspect ratio D1/DV PAL (1.067), audio 48 KHZ
- filmari indoor/outdoor, după caz
- filmele vor avea fundal muzical ambiental, interviuri relevante, voce narator





- editare grafica titluri, tranzitii, efecte video, montaj imagine, procesare coloana sonora, mixaj sunet - post procesare voce si coloana sonora
- subtitrare limba română/engleză (3 filme), limba bulgară/engleză(3 filme)
- textele necesare vor fi realizate în limba română de către prestator
- textele traduse în limba engleză vor fi predate de catre beneficiar
- Inserarea elementelor obligatorii de vizibilitate, conform MIV.

Serviciile de producție video vor consta în filmarea de imagini terestre și aeriene, considerate relevante pentru îndeplinirea contractului și editarea audio-video a acestor imagini în scopul EXCLUSIV al realizării contractului.

Valoare estimata: 25 minute*6 filme* 903,64 lei = 135546,00 lei

II) Servicii multiplicare filme pe stick de memorie

Periada: Mai 2019 - Decembrie 2019

Loc de desfasurare: Craiova

Descriere:

Toate cele 6 filme vor fi multiplicate electronic pe 400 de stick-uri de memorie personalizate, avand o capacitate de stocare de 64GB după cum urmează:

- 200 de stick-uri vor contine cele 3 filme din Romania cu subtitrare în engleză și cele 3 filme din Bulgaria cu subtitrare în română;
- 200 de stick-uri vor contine cele 3 filme din Romania cu subtitrare în bulgară și cele 3 filme din Bulgaria cu subtitrare în engleză.

Stick-urile de memorie vor fi distribuite de beneficiar, gratuit, unităților școlare transfrontaliere, precum și altor entități publice sau private cu impact asupra dezvoltării turismului, cum ar fi centrele de informare turistică deja în funcțiune în zonă, primării, consilii județene, diferite ONG-uri cu vizibilitate, operatori de turism privat, mass-media și alte părți interesate.

Caracteristicile tehnice vor fi următoarele:

- multiplicare electronică pe memory-stick de 64 GB
- format fișiere filme tip .flv, sau .m2t
- personalizare elemente de identitate vizuală conform MIV

Valoare estimata: 400 stick-uri de memorie personalizate*190,24 lei = 76096,00 lei

Toate prețurile din oferta vor fi ferme și nu vor putea fi reactualizate pe parcursul derulării contractului.

VALOARE TOTALA ESTIMATA: 211.642,00 LEI (44.500 EURO)



D) Modalități de contestare a deciziei achizitorului de soluționare a contestațiilor

Eventualele contestații ale ofertanților cu privire la decizia de atribuire a contractului emisa de comisia de evaluare din cadrul Asociației Mereu pentru Europa pot fi formulate către achizitor în termen de 5 zile de la data comunicării rezultatului.

Contestația se soluționează în termen de maxim 3 zile de către comisia de soluționare a contestațiilor din cadrul Asociației Mereu pentru Europa, comisie constituită special în vederea soluționării contestațiilor în urma atribuirii contractelor prin raportul de evaluare al comisiei de evaluare.

În cazul în care ofertantul contestator este nemulțumit de decizia comisiei de soluționare a contestațiilor din cadrul Asociației Mereu pentru Europa se poate adresa în termen de 5 zile de la primirea răspunsului la contestație instanței de judecata competenta, potrivit legii.

E) Modelul de contract de achiziție ce va fi încheiat

Modelul de contract atașat în capitolul Formular - **Formularul 12**, model de contract de prestari servicii.

Întocmit de,
Neagoe-Bacanu Adelina
Manager finanțier



FORMULAR

Această secțiune conține formularele destinate, pe de o parte, să faciliteze elaborarea și prezentarea ofertei și a documentelor care o însotesc și, pe de alta parte, să permită comisiei de evaluare examinarea și evaluarea rapidă și corectă a tuturor ofertelor depuse.

Fiecare candidat / oferent care participă, în mod individual sau ca asociat, la procedura de achiziție publică are obligația de a prezenta formularele prevăzute în cadrul acestei secțiuni, completate în mod corespunzător și semnate de persoanele autorizate.

Se vor prezenta urmatoarele Formulare:

Formular 1	Scrisoare de înaintare
Formular 2	Declarație privind neîncadrarea în situațiile prevazute la art. 164 din legea 98/2016 privind achizițiile publice
Formular 3	Declarația privind neîncadrarea în art. 14 al Ordonanței de urgență nr. 66/2011, privind prevenirea, constatarea și sancționarea neregulilor apărute în obținerea și utilizarea fondurilor europene și/sau a fondurilor publice naționale aferente acestora
Formular 4	Declarație privind neîncadrarea în situațiile prevazute la art. 165 și 166 din legea 98/2016 privind achizițiile publice
Formular 5	Declarație privind neîncadrarea în situațiile prevazute la art. 167 din legea 98/2016 privind achizițiile publice
Formular 6	Declarație privind respectarea obligațiilor referitoare la condițiile de muncăși de protecția muncii
Formular 7	Declarație privind neîncadrarea în situațiile prevazute la art. 60 din legea 98/2016 privind achizițiile publice
Formular 8	Informații generale
Formular 9	Declarație privind lista principalelor servicii prestate în ultimii 2 ani
Formular 10	Declaratie privind lista echipamentelor tehnice detinute, însotită de documente financiar-contabile care să ateste deținerea acestor echipamente (balanță analitică și sintetică)
Formular 11	Formular de ofertă prestări servicii
Formular 11A	Centralizatorul de preturi servicii
Formularul 12	Model de contract



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



GOVERNMENT OF ROMANIA



GOVERNMENT OF BULGARIA



www.mpe.ro

FORMULAR 1

OPERATORUL ECONOMIC
(denumire / sediu)

Inregistrat la sediul achizitorului
nr. _____ data ____/____/____, ora

SCRISOARE DE INAINTARE

Catre _____
(denumirea autoritatii contractante si adresa completa)

Ca urmare a anuntului/invitatiei de participare nr. _____ din data _____, privind aplicarea procedurii de _____ (denumire procedura) pentru atribuirea contractului _____ (denumirea contractului de achizitie publica), noi _____ (denumirea/numele operatorului economic) va transmitem alaturat urmatoarele:

1. Documentul _____ (tipul, seria/numarul, emitentul) privind garantia pentru participare, in cuantumul in forma stabilita de dumneavoastra prin documentatia de atribuire;
2. Plicul sigilat marcat in mod vizibil, continand, in original un numar de _____ pagini:

- a)oferta;
- b)documentele care insotesc oferta.
- c)mostre, schite dupa caz.

Avem speranta ca oferta noastra este corespunzatoare si va satisface cerintele.

Data completării _____

Cu stima,

Operator economic,
(semnatura autorizata)



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



FORMULAR 2

OPERATOR ECONOMIC

(denumirea/numele)

DECLARAȚIE privind neincadrarea în prevederile art. 164 din Legea nr. 98/2016 privind achizițiile publice

Subsemnatul, reprezentant imputernicit al (denumirea/
numele și sediul/ adresa operatorului economic), în calitate de ofertant la procedura privind
atribuirea contractului de

..... codul CPV la data de (zi/luna/an), organizată de (denumirea Achizitorului) declar
pe propria raspundere, sub sanctiunea excluderii din procedura și a sanctiunilor aplicate faptei de fals
în acte publice, că nu ma aflu în situația prevazută al articolul 164 din Legea nr. 98/2016 privind
achizițiile publice, respectiv nu am fost condamnat, în ultimii 5 ani, eu sau vreun membru al organului
de administrare, de conducere sau de supraveghere al respectivului operator economic sau vreun
membru care are putere de reprezentare, de decizie sau de control în cadrul SC

prin hotărare definitiva a unei instante judecătorești pentru comiterea uneia dintre urmatoarele
infractiuni:

- constituirea unui grup infracțional organizat, prevazută la art. 367 din Legea nr. 286/2009 privind Codul Penal, cu modificările și completările ulterioare, sau de dispozitiile corespunzătoare ale legislației penale a statului în care respectivul operator economic a fost condamnat;
- infractiuni de corupție, prevazute la art. 289-294 din Legea nr. 286/2009 privind Codul Penal, cu modificările și completările ulterioare, infractiuni asimilate infractiunilor de corupție prevazute de art. 10-13 din Legea nr. 78/2000 pentru prevenirea, descoperirea și sancționarea faptelor de corupție, cu modificările și completările ulterioare, sau de dispozitiile corespunzătoare ale legislației penale a statului în care respectivul operator economic a fost condamnat;
- infractiuni împotriva intereselor financiare ale Uniunii Europene prevazute de art. 181-185 din Legea nr. 78/2000, cu modificările și completările ulterioare, sau de dispozitiile corespunzătoare ale legislației penale a statului în care respectivul operator economic a fost condamnat;
- acte de terorism, prevazute de art. 32-35 și art. 37-38 din Legea nr. 535/2004 privind prevenirea și combaterea terorismului, cu modificările și completările ulterioare sau de dispozitiile corespunzătoare ale legislației penale a statului în care respectivul operator economic a fost condamnat;
- spalarea banilor, prevazută de art. 29 din Legea nr. 656/2002 pentru prevenirea și sancționarea spălării banilor, precum și pentru instituirea unor măsuri de prevenire și combatere a finanțării terorismului, republicată, cu modificările ulterioare, sau finanțarea terorismului, prevazută de art. 36 din Legea nr. 535/2004, cu modificările și completările ulterioare, sau de dispozitiile corespunzătoare ale legislației penale a statului în care respectivul operator economic a fost condamnat;



EUROPEAN UNION

EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND

INVESTING IN YOUR FUTURE!



GOVERNMENT OF ROMANIA



GOVERNMENT OF BULGARIA



www.mpe.ro

f) traficul si exploatarea persoanelor vulnerabile, prevazute de art. 209-217 din Legea nr. 286/2009, cu modificarile si completarile ulterioare sau de dispozitiile corespunzatoare ale legislatiei penale a statului in care respectivul operator economic a fost condamnat;

g) frauda, in sensul art. 1 din Conventia privind protejarea intereselor financiare ale Comunitatilor Europene din 27 Noiembrie 1995.

Subsemnatul declar ca informatiile furnizate sunt complete si corecte in fiecare detaliu si intelegh ca achizitorul are dreptul de a solicita, in scopul verificarii si confirmarii declaratiilor orice documente doveditoare de care dispunem.

Prezenta declaratie este valabila pana la data de _____.

(se precizeaza data expirarii perioadei de valabilitate a ofertei)

Data completarii: _____

Operator economic

(semnatura autorizata)



www.interregrobg.eu

"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



GOVERNMENT OF ROMANIA



GOVERNMENT OF BULGARIA



www.mpe.ro

FORMULAR 3

OPERATOR ECONOMIC (denumirea/numele)

DECLARATIE privind neîncadrarea în art 14 al Ordonanței de urgență nr. 66/2011, privind prevenirea, constatarea și sancționarea neregulilor apărute în obținerea și utilizarea fondurilor europene și/sau a fondurilor publice naționale aferente acestora

Subsemnatul în calitate de reprezentant al , în legătură cu procedura de achiziție declar pe proprie răspundere, sub sancțiunea de fals în declarații, așa cum este prevăzută în art.326 din Legea nr. 286/2009 din Codul Penal, cu modificările și completările ulterioare, că nu mă aflu într-una din prevederile articolului nr.14 din Ordonanța de urgență nr. 66/2011 privind prevenirea, constatarea și sancționarea neregulilor apărute în obținerea și utilizarea fondurilor europene și/sau a fondurilor publice naționale aferente acestora, aprobată cu amendamentele și completată prin Legea nr.142/2012.

Subsemnatul declar că voi informa imediat dacă vor surveni modificări în prezenta declarație. Deasemenea, declar că informația furnizată este completă și în detaliu și înțeleg că este îndreptățit să solicite, pentru verificarea și confirmarea declarației, orice informație suplimentară. Înțeleg că în cazul în care această declarație nu este conformă cu realitatea sunt pasibil de incalcarea prevederilor legislative! penale privind falsul în declarații

Data completării
Operator economic
(semnatura autorizată)



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



FORMULAR 4

Operator economic

.....
(denumirea/numele)

DECLARATIE PRIVIND PRIVIND NEINCADRAREA ÎN PREVEDERILE ART.165 ȘI ART 166 DIN LEGEA nr.98/2016 PRIVIND ACHIZIȚIILE PUBLICE

Subsemnatul(a),

reprezentant/împoternicit

al

.....(denumirea, numele operatorului economic), declar pe propria răspundere, sub sancțiunea excluderii din procedură și sub sancțiunile aplicate faptei de fals în acte publice, că nu mă aflu în situațiile prevăzute în art. 165 și art.166 din Legea nr. 98/2016 privind achizițiile publice, respectiv că nu am încălcat obligațiile privind plata impozitelor, taxelor sau a contribuțiilor la bugetul general consolidat.

Mi-am îndeplinit obligațiile de plată a impozitelor, taxelor și contribuțiilor de asigurări sociale către bugetele componente ale bugetului general consolidat și ale bugetelor locale, în conformitate cu prevederile legale ale statului, până la data solicitată

Subsemnatul..... declar ca informațiile furnizate sunt complete și corecte în fiecare detaliu și înțeleg că achizitorul are dreptul de a solicita, în scopul verificării și confirmării declaratiilor orice documente doveditoare de care dispunem.

Înțeleg că în cazul în care această declarație nu este conformă cu realitatea sunt pasibil de încălcarea prevederilor legislației penale privind falsul în declarații.

Prezenta declarație este valabilă până la data de
(se precizează data expirării perioadei de valabilitate a ofertei)

Operator economic,

(semnatura autorizată)



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



FORMULAR 5

Operator economic
(denumirea/numele)

DECLARATIE PE PROPRIE RASPUNDERE PRIVIND NEINCADRAREA ÎN PREVEDERILE ARTICOLULUI NR. 167 DIN LEGEA NR. 98/2016 PRIVIND ACHIZIȚIILE PUBLICE

Subsemnatul(a),(denumirea, numele operatorului economic), în calitate de ofertant/candidat/concurent la procedura de..... (se mentioneaza procedura) pentru atribuirea contractului de achiziție publică având ca obiect..... (<denumirea produsului, serviciului sau lucrării codul CPV), la data de(zi/luna/an), organizata de(denumirea achizitorului), declar pe propria răspundere ca:

- a) nu am încălcat obligațiile stabilite potrivit art. 51,
- b) nu mă aflu în procedura insolvenței sau în lichidare, în supraveghere judiciară sau în încetarea activității;
- c) nu am comis o abatere profesională gravă care îmi pune în discuție integritatea,
- d) nu am încheiat cu alți operatori economici acorduri care vizează denaturarea concurenței în cadrul sau în legătură cu procedura în cauză;
- e) nu mă aflu într-o situație de conflict de interes în cadrul sau în legătură cu procedura în cauză, iar această situație nu poate fi remediată în mod efectiv prin alte măsuri mai puțin severe;
- f) nu am participat la pregătirea procedurii de atribuire care ar conduce la o distorsionare a concurenței
- g) nu mi-am încălcat în mod grav sau repetat obligațiile principale ce-mi reveneau în cadrul unui contract de achiziții publice, al unui contract de achiziții sectoriale sau al unui contract de concesiune încheiate anterior, iar aceste încălcări au dus la încetarea anticipată a respectivului contract, plata de daune-interese sau alte sancțiuni comparabile;
- h) num-am făcut vinovat de declarații false în conținutul informațiilor transmise la solicitarea achizitorului, în scopul verificării absenței motivelor de excludere sau al îndeplinirii criteriilor de calificare și selecție,
- i) nu am încercat să influențez în mod nelegal procesul decizional al achizitorului, să obțin informații confidențiale care mi-ar putea conferi avantaje nejustificate în cadrul procedurii de atribuire

Subsemnatul declar că informațiile furnizate sunt complete și corecte în fiecare detaliu și înțeleg că achizitorul are dreptul de a solicita, în scopul verificării și confirmării declaratiilor, orice



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



documente doveditoare de care dispun. Inteleg ca in cazul in care aceasta declaratie nu este conforma cu realitatea sunt pasibil de incalcarea prevederilor legilor penale privind falsul in declaratii.

Data completarii:

Operator economic,
(semnatura autorizata)



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



FORMULAR 6
Operator economic
(denumirea/numele)

**DECLARATIE PRIVIND RESPECTAREA OBLIGATIILOR REFERITOARE LA CONDITIILE DE MUNCA
SI DE PROTECTIA MUNCII**

Subsemnatul, reprezentant..... imputernicit al

(denumirea/numele si sediul/adresa operatorului economic), declar pe propria raspundere, in conformitate cu art. 51 alin.1 din Legea nr. 98/2016 ca, la elaborarea ofertei, s-a tinut cont de obligatiile referitoare la respectarea conditiilor de munca si a normelor de protectia muncii si PSI ce se impun a fi respectate in executia serviciilor.

Subsemnatul declar ca ne angajam fata de achizitor ca, pe tot parcursul executei contractului de servicii, vor fi respectate normele de protectia muncii si PSI in vigoare.

Subsemnatul declar ca informatiile furnizate sunt complete si corecte in fiecare detaliu si intieleg ca achizitorul are dreptul de a solicita, in scopul verificarii si confirmarii declaratiilor orice documente doveditoare de care dispunem.

Data completarii:.....
Operator economic,
(semnatura autorizata)



“Legends, a path to more attractive tourist destination”, Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



FORMULAR 7

Operator economic

.....
(denumirea/numele)

DECLARATIE PRIVIND PRIVIND NEINCADRAREA ÎN SITUAȚIILE PREVĂZUTE ÎN ARTICOLUL 60 DIN LEGEA 98/2016 PRIVIND ACHIZIȚIILE PUBLICE

Subsemnatul(a), (denumirea, numele operatorului economic), în calitate de ofertant/candidat/concurent la procedura de atribuirea contractului de achiziție publică având ca obiect..... (se menționează procedura) pentru serviciului sau lucrării codul CPV), la data de(zi/luna/an), organizata de.....(denumirea achizitorului), declar pe propria răspundere, sub sancțiunea excluderii din procedură și sub sancțiunile aplicate faptei de fals în acte publice, că nu mă aflu în situațiile prevăzute în art.60 din legea 98/2016 privind achizițiile publice.

Subsemnatul..... declar ca informațiile furnizate sunt complete și corecte în fiecare detaliu și intenționez ca achizitorul să fie informat cu privire la posibilitatea de a solicita, în scopul verificării și confirmării declaratiilor orice documente doveditoare de care dispunem.

Data completării:.....

Lista cu persoanele de decizie:

Comitet Director Asociația Mereu pentru Europa
Valeria Leferman - Președinte
Ionescu Alina Cristina - Vicepreședinte
Preda Adrian Marius - Secretar Comitet Director

Echipa proiect

Leferman Valeria - Manager proiect
Neagoe Bacanu Adelina - Manager finanțări
Ionescu Liviu - Expert informare și publicitate

Operator economic,
(semnatura autorizată)



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



www.mpe.ro

FORMULAR 8

Operator economic

.....
(denumirea/numele)

INFORMAȚII GENERALE

1. Denumirea/numele:

2. Codul fiscal:

3. Adresa sediului central:

4. Telefon:

Fax:

E-mail:

5. Certificatul de înmatriculare/înregistrare

(numărul înmatriculare/inregistrare, data)

6. Obiectul de activitate, pe domenii:

(în conformitate cu prevederile din statutul propriu)

6.1. Activități CAEN pentru care există autorizare.....(se va solicita după caz, certificatul constatacător conform căruia operatorul economic îndeplinește condițiile de funcționare specifice pentru activitatea CAEN în care se înscrive obiectul contractului de achiziție)

Birourile filialelor/succursalelor locale, dacă este cazul:

1.

(adrese complete, telefon/fax, certificate de înmatriculare/inregistrare)

2.

3.

4.

8. Principala piață a afacerilor :

9. Cifra de afaceri pe ultimii 3 ani,

Anul	Cifra de afaceri anuală (la 31 dec.) <i>LEI</i>
1.....
2.....
3.....

Operator economic,

.....
(semnatură autorizată)



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



FORMULAR 9

Operator economic

(denumirea/numele)

DECLARAȚIE PRIVIND LISTA PRINCIPALELOR PRESTĂRI DE SERVICII ÎN ULTIMII 3 ANI

Subsemnatul, reprezentant împuñnicit al (denumirea/numele și sediul/adresa candidatului/ofertantului), declar pe propria răspundere, sub sancțiunile aplicabile faptei de fals în acte publice, că datele prezentate în tabelul anexat sunt reale.

Subsemnatul declar că informațiile furnizate sunt complete și corecte în fiecare detaliu și înțeleg că autoritatea contractantă are dreptul de a solicita, în scopul verificării și confirmării declarațiilor, situațiilor și documentelor care însotesc oferta, orice informații suplimentare în scopul verificării datelor din prezenta declarație.

Subsemnatul autorizez prin prezenta orice instituție, societate comercială, bancă, alte persoane juridice să furnizeze informații reprezentanților autorizați ai (denumirea și adresa achizitorului) cu privire la orice aspect tehnic și finanțiar în legătură cu activitatea noastră.

Operator economic,

.....
(semnătură autorizată)

Nr. crt	Obiect contract	Cod CPV	Denumirea/nume beneficiar /client Adresa	Calitatea prestatorului *	Preț total contract	Procent îndeplinit de prestator (%)	Perioadă derulare contract **)
1							
2							
...							

Operator economic,
(semnătură autorizată)

*) Se precizează calitatea în care a participat la îndeplinirea contractului, care poate fi de:
contractant unic sau contractant conducător (lider de asociație); contractant asociat; subcontractant.

**) Se va preciza data de începere și de finalizare a prestării.



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



FORMULAR 10
Operator economic
(denumirea/numele)

LISTA ECHIPAMENTELOR TEHNICE

Subsemnatul, reprezentant al imputernicit al
(denumirea/numele si sediul/adresa operatorului economic), declar pe propria raspundere, că la data depunerii ofertei firma deține următoarele echipamente și softuri care vor fi folosite la realizarea contractului respectiv.

Subsemnatul declar ca informatiile furnizate sunt complete și corecte în fiecare detaliu și integre ca achizitorul are dreptul de a solicita, în scopul verificării și confirmării declaratiilor orice documente doveditoare de care dispunem.

Nr. crt.	Echipamentul (tip, denumire, marcă)	Nr. buc.	Forma de detinere	Obs.

Pentru verificarea respectării caracteristicilor tehnice minime necesare, se vor atașa documentații tehnice, certificate, autorizații sau link-uri de internet relevante unde se pot verifica informațiile solicitate.

Data completării:.....
Operator economic,
(semnatura autorizată)



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



FORMULAR 11

Operator economic

(denumirea/numele)

FORMULAR DE OFERTA

Catre (denumirea autoritatii contractante si adresa completa)

1. Examinand documentatia de atribuire, subsemnatii, reprezentanti ai ofertantului(denumirea/numele ofertantului) ne oferim ca, in conformitate cu prevederile cerintele cuprinse in documentatia mai sus mentionata, sa prestam (denumirea serviciului) pentru suma de (suma in litere si in cifre precum si moneda ofertei) platibila dupa receptia serviciilor, la care se adauga TVA in valoare de (suma in litere si in cifre, precum si moneda ofertei);
2. Ne angajam ca, in cazul in care oferta noastra este stabilita castigatoare, sa prestam serviciile din anexa, in graficul de timp solicitat de achizitor. (se va indica anexa la formular);
3. Ne angajam sa mentinem aceasta oferta valabila pentru o durata de zile (durata in litere si cifre), respectiv pana la data de.....(ziua/luna/anul) si ea va ramane obligatorie pentru noi si poate fi acceptata oricand inainte de expirarea perioadei de valabilitate;
4. Am intles ca, in cazul in care oferta noastra este stabilita ca fiind castigatoare, sa constituim garantia de buna executie in conformitate cu prevederile din documentatia de atribuire;
5. Precizăm că: (se bifează opțiunea corespunzătoare)
 depunem ofertă alternativă, ale carei detalii sunt prezентate într-un formular de ofertă separat, marcat în mod clar „alternativă”/„altă ofertă”;
 nu depunem ofertă alternativă.
6. Pana la incheierea si semnarea contractului de achizitie publica aceasta oferta, impreuna cu comunicarea transmisa de dumneavostra, prin care oferta noastra este acceptata ca fiind castigatoare, vor constitui un contract angajant intre noi;
7. Intelegem ca nu suntem obligati sa acceptam oferta cea mai avantajoasa din punct de vedere economic.

Data:..... / /,

(nume, prenume si semnatura),
L.S.

in calitate de legal autorizat sa semnez oferta pentru si in numele (denumirea/numele operatorului economic)



“Legends, a path to more attractive tourist destination”, Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



www.mpe.ro

FORMULAR 11A

ANEXA LA FORMULAR DE OFERTA

(denumirea/numele ofertant)

CENTRALIZATOR DE PRETURI pentru servicii

Anexa la

Nr. crt.		VALOARE (fara TV A)		VALOARE (cu TVA)		OBSERVATII
		Euro	Lei	Euro	Lei	
1.						
2.						
3.						
	TOTAL					

(semnatura autorizata)



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



FORMULAR 14

CONTRACT DE PRESTARI SERVICII (model) Nr...../ data.....

1. Partile contractante

Asociația Mereu pentru Europa, cu sediul în Craiova, strada Grigore Plesoianu, Nr. 2, Bl. 1, Ap.3, judet Dolj, telefon 0351.176824, cod fiscal: 17954350, cont bancar RO89BTRLRONCRT0444660702 deschis la Banca Transilvania Craiova, reprezentată prin doamna Leferman Valeria - Președinte, în calitate de Achizitor, pe de o parte,
și

SC SRL, adresa: , telefon/fax: , CUI: , cont banca: , deschis la , reprezentata prin dl./dna., functia , in calitate de Prestator, pe de alta parte.

2. Definiri

2.1. - În prezentul contract urmatorii termeni vor fi interpretati astfel:

- a. contract - prezentul contract și toate anexele sale;
- b. achizitor și prestator - partile contractante, asa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. pretul contractului - pretul platibil prestatorului de către achizitor, în baza contractului, pentru indeplinirea integrală și corespunzatoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. servicii - activitatile a caror prestare face obiectul contractului;
- e. produse - echipamentele, masinile, utilajele, piesele de schimb și orice alte bunuri cuprinse în anexa/anexele la prezentul contract și pe care prestatorul are obligația de a le furniza în legătura cu serviciile prestate conform contractului;
- f. forta majora - un eveniment mai presus de controlul partilor, care nu se datorează greselii sau vinei acestora, care nu putea fi prevazut la momentul încheierii contractului și care face imposibila executarea și, respectiv, indeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: razboi, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții aparute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustiva, ci enuntativa. Nu este considerat forta majora un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din parti;



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



g. zi - zi calendaristica; an - 365 de zile.

3. Interpretare

3.1. - In prezentul contract, cu exceptia unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural si viceversa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2. - Termenul "zi" ori "zile" sau orice referire la zile reprezinta zile calendaristice daca nu se specifica in mod diferit.

4. Obiectul principal al contractului

4.1. - Prestatorul se obliga sa presteze servicii de productie filme si servicii multiplicare filme pe stick de memorie , „Servicii de productie filme”, cod CPV 92111250-9; ”Servicii multiplicare filme pe stick de memorie” cod CPV 79811000-2 in cadrul proiectului „Legendele, o cale pentru destinatii turistice mai atractive” **Cod Proiect: ROBG-467** finanțat prin Programul Interreg V-A România-Bulgaria, respectandu-se oferta si documentația de atribuire de catre prestator.

4.2. - Achizitorul se obliga sa plateasca pretul convenit in prezentul contract pentru serviciile prestate, conform ofertei prezentate.

5. Pretul contractului

5.1. - Pretul convenit pentru indeplinirea contractului, platibil prestatorului de catre achizitor, este de

5.2 Platile vor fi facute in termen zile, in conditiile stipulate in oferta financiara depusa de furnizor, in baza unei facturi fiscale dupa receptionarea fiecarui serviciu prestat, pe baza procesului - verbal de receptie a acestuia.

6. Durata contractului

6.1. Prezentul contract este valabil din momentul semnarii acestuia de catre ambele parti si inceteaza sa produca efecte dupa data de 31.12.2019. Contractul se poate prelungi prin act aditional daca activitatile din proiect o impun.

6.2 Pe perioada derularii contractului si pentru o perioada de 7 ani de la finalizarea sa, prestatorul isi asuma sarcina asigurarii accesului pentru organele de control ale Comisiei Europene, Curtii de Auditori a CE si autoritatilor tarilor beneficiare (inclusiv la orice subcontractor) la toate documentele solicitate pentru desfasurarea verificărilor necesare.

7. Executarea contractului

7.1. - Executarea contractului incepe dupa semnarea contractului de servicii de catre ambele parti.



“Legends, a path to more attractive tourist destination”, Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



www.mpe.ro

8.Documentele contractului

8.1. - Documentele contractului sunt:

- oferta tehnica si oferta financiara;
- specificatiile tehnice.

9.Obligatiile principale ale prestatorului

9.1. - Prestatorul se obliga sa presteze serviciile la standardele si sau performantele prezентate in oferta si documentația de atribuire, anexe la prezentul contract.

9.2. - Prestatorul se obliga sa despagubeasca achizitorul impotriva oricaror:

i) reclamatii si actiuni in justitie, ce rezulta din incalcarea unor drepturi de proprietate intelectuala (brevete, nume, marci inregistrate etc.), legate de echipamentele, materialele, instalatiile sau utilajele folosite pentru sau in legatura cu serviciile achizitionate; si

ii) daune-interese, costuri, taxe si cheltuieli de orice natura, aferente, cu exceptia situatiei in care o astfel de incalcare rezulta din respectarea documentația de atribuire intocmite de catre achizitor.

10.Obligatiile principale ale achizitorului

10.1. - Achizitorul se obliga sa receptioneze, serviciile prestate in termenul convenit.

10.2. - Achizitorul se obliga sa plateasca pretul catre prestator in termenul convenit de la emiterea facturii de catre acesta. Platile in valuta se vor efectua prin respectarea prevederilor legale.

10.3. - Daca achizitorul nu onoreaza facturile in termen de 30 zile de la expirarea perioadei prevazute convenite, prestatorul are dreptul de a sista prestarea serviciilor si de a beneficia de reactualizarea sumei de plata la nivelul corespunzator zilei de efectuare a platii. Imediat ce achizitorul onoreaza factura, prestatorul va relua prestarea serviciilor in cel mai scurt timp posibil.

11.Sanctiuni pentru neindeplinirea culpabila a obligatiilor

11.1. - In cazul in care, din vina sa exclusiva, prestatorul nu reuseste sa-si execute obligatiile asumate prin contract, atunci achizitorul are dreptul de a calcula ca penalitati, o suma echivalenta cu 0.1% din valarea neefectuata a serviciilor pentru fiecare zi de inatraziere.

11.2. - In cazul in care achizitorul nu onoreaza facturile, atunci acesta are obligatia de a plati ca penalitati o suma echivalenta cu 0.1% din plata neefectuata.

11.3. - Nerespectarea obligatiilor asumate prin prezentul contract de catre una dintre parti, in mod culpabil si repetat, da dreptul partii lezate de a considera contractul de drept reziliat si de a pretinde plata de daune-interese.



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



11.4. - Achizitorul isi rezerva dreptul de a renunta oricand la contract, prin notificare scrisa, adresata prestatorului, fara nici o compensatie, daca acesta din urma da faliment, cu conditia ca aceasta anulare sa nu prejudicieze sau sa afecteze dreptul la actiune sau despagubire pentru prestator. In acest caz, prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzatoare pentru partea din contract indeplinita pana la data denuntarii unilaterale a contractului.

12. Alte responsabilitati ale prestatorului

12.1. - (1) Prestatorul are obligatia de a executa serviciile prevazute in contract cu profesionalismul si promptitudinea cuvenite angajamentului asumat si in conformitate cu oferta sa.

(2) Prestatorul se obliga sa supravegheze prestarea serviciilor, sa asigure resursele umane, materialele, instalatiile, echipamentele si orice alte asemenea, fie de natura provizorie, fie definitiva, cerute de si pentru contract, in masura in care necesitatea asigurarii acestora este prevazuta in contract sau se poate deduce in mod rezonabil din contract.

12.2. - Prestatorul este pe deplin responsabil pentru executia serviciilor in conformitate cu cerintele prevazute in documentatia de atribuire. Totodata, este raspunzator atat de siguranta tuturor operatiunilor si metodelor de prestare utilizate, cat si de calificarea personalului folosit pe toata durata contractului.

13. Alte responsabilitati ale achizitorului

13.1. - Achizitorul se obliga sa puna la dispozitia prestatorului orice facilitati si/sau informatii pe care acesta le-a cerut in documentatia de atribuire si pe care le considera necesare indeplinirii contractului.

14. Receptie si verificari

14.1. - Achizitorul are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu prevederile din oferta si din documentatia de atribuire.

14.2. - Verificarile vor fi efectuate in conformitate cu prevederile din prezentul contract. Achizitorul are obligatia de a notifica, in scris, prestatorului identitatea reprezentantilor sai imputerniciti pentru acest scop.

15. Incepere, finalizare, intarzieri, sistare

15.1. - (1) Prestatorul are obligatia de a incepe prestarea serviciilor in termenul stabilit de achizitor pe baza primirii comenzi ferme scrise din partea acestuia.

(2) In cazul in care prestatorul sufera intarzieri si/sau suporta costuri suplimentare, datorate in exclusivitate achizitorului, partile vor stabili de comun acord:



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



- a) prelungirea perioadei de prestare a serviciului; si
- b) totalul cheltuielilor aferente, daca este cazul, care se vor adauga la pretul contractului.

15.2. - (1) Serviciile prestate in baza contractului sau, daca este cazul, oricare faza a acestora prevazuta a fi terminata intr-o perioada stabilita in graficul de prestare trebuie finalizate in termenul convenit de parti, termen care se calculeaza de la data inceperii prestarii serviciilor.

(2) In cazul in care:

- i) orice motive de intarziere, ce nu se datoreaza prestatorului; sau
- ii) alte circumstante neobisnuite, susceptibile de a surveni altfel decat prin incalcarea contractului de catre prestator, indreptatesc prestatorul de a solicita prelungirea perioadei de prestare a serviciilor sau a oricarei faze a acestora, atunci partile vor revizui, de comun acord, perioada de prestare si vor semna un act aditional.

15.3. - In afara cazului in care achizitorul este de acord cu o prelungire a termenului de executie, orice intarziere in indeplinirea contractului da dreptul achizitorului de a solicita penalitati prestatorului.

15.4. Contractul de prestari servicii încetează, fără nici o altă formalitate decât o notificare scrisă și fără parcurgerea unei proceduri judecătorești, la data la care a intervenit una dintre următoarele situații:

- a) încetarea activității prestatorului sau beneficiarului prin desființare, lichidare, dizolvare, cu obligatia efectuarii platii serviciilor deja efectuate;
- b) acordul de voință al părților;
- c) denunțarea unilaterală a contractului de către reprezentantul legal al uneia dintre părți printr-o notificare scrisă și motivată, în care se va preciza temeiul legal, cu 30 de zile calendaristice înainte de data de la care se dorește încetarea contractului;
- d) la data împlinirii termenului prevăzut la pct. 6.1., dacă părțile nu convin prelungirea contractului.

16. Clauze speciale

16.1. Ofertantul trebuie sa furnizeze informatii referitoare la utilajele, instalatiile, echipamentele tehnice de care poate dispune pentru indeplinirea corespunzătoare a contractului de servicii, precum si sa garanteze calitatea serviciilor.

17. Ajustarea pretului contractului



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



17.1. - Pentru serviciile prestate, platile datorate de achizitor prestatorului sunt tarifele declarate in oferta, anexa la contract.

17.2. - Pretul contractului nu se ajusteaza.

18. Amendamente

18.1. - Partile contractante au dreptul, pe durata indeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, prin act aditional, numai in cazul aparitiei unor circumstante care lezeaza interesele comerciale legitime ale acestora si care nu au putut fi prevazute la data incheierii contractului.

19. Cesiunea

19.1. - Prestatorul are obligatia de a nu transfera total sau partial obligatiile sale asumate prin contract, fara sa obtina, in prealabil, acordul scris al achizitorului.

19.2. - Cesiunea nu va exonera prestatorul de nici o responsabilitate privind garantia sau orice alte obligatii asumate prin contract.

20. Forta majora

20.1. - Forta majora este constatata de o autoritate competenta.

20.2. - Forta majora exonereaza partile contractante de indeplinirea obligatiilor asumate prin prezentul contract, pe toata perioada in care aceasta actioneaza.

20.3. - Indeplinirea contractului va fi suspendata in perioada de actiune a fortei majore, dar fara a prejudicia drepturile ce li se cuvaneau partilor pana la aparitia acestieia.

20.4. - Partea contractanta care invoca forta majora are obligatia de a notifica celelalte parti, imediat si in mod complet, producerea acestieia si sa ia orice masuri care ii stau la dispozitie in vederea limitarii consecintelor.

20.5. - Daca forta majora actioneaza sau se estimeaza ca va actiona o perioada mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul sa notifice celelalte parti incetarea de plin drept a prezentului contract, fara ca vreuna dintre parti sa poata pretindea celelalte daune-interese.

21. Solutionarea litigiilor

21.1. - Achizitorul si prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabila, prin tratative directe, orice neinteligere sau disputa care se poate ivi intre ei in cadrul sau in legatura cu indeplinirea contractului.

21.2. - Daca, dupa 15 zile de la inceperea acestor tratative, achizitorul si prestatorul nu reusesc sa rezolve in mod amiabil o divergenta contractuala, fiecare



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE!



poate solicita ca disputa sa se solutioneze fie prin arbitraj la Camera de Comert si Industrie a Romaniei, fie de catre instantele judecatoresti din Craiova.

22. Limba care guverneaza contractul

22.1. - Limba care guverneaza contractul este limba romana.

23. Comunicari

23.1. - (1) Orice comunicare dintre parti, referitoare la indeplinirea prezentului contract, trebuie sa fie transmisa in scris.

(2) Orice document scris trebuie inregistrat atat in momentul transmiterii, cat si in momentul primirii.

23.2. - Comunicarile intre parti se pot face si prin telefon, telegrama, telex, fax sau e-mail, cu conditia confirmarii in scris a primirii comunicarii.

24. Legea aplicabila contractului

24.1. - Contractul va fi interpretat conform legilor din Romania.

Partile au intles sa incheie astazi, __/__/2019, prezentul contract in doua exemplare, cate unul pentru fiecare parte.

Achizitor,
Asociatia Mereu pentru Europa
Presedinte,
Leferman Valeria

Prestator,
Director/Presedinte/Administrator...



"Legends, a path to more attractive tourist destination", Association Agency for Development of North-West Bulgaria.
ROBG-467

The content of this material does not necessarily represent the official position of the European Union.